KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 1113/93

af 6. maj 1993

om særlige regler for godtgørelser for visse vandede markafgrøder

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1765/92 af 30. juni 1992 om indførelse af en støtteordning for producenter af visse markafgrøder (1), ændret ved forordning (EØF) nr. 364/93 (2), særlig arikel 12 og 16, og

ud fra følgende betragtninger:

I henhold til artikel 3 i forordning (EØF) nr. 1765/92 kan der i regionaliseringsplanerne tages hensyn til forskellen mellem vandede og ikke-vandede arealer;

i nogle områder inden for Fællesskabet overlapper vandede og ikke-vandede arealer hinanden inden for de samme zoner, sådan at det ikke altid er muligt at afgrænse særskilte homogene produktionsområder; følgelig ville man i sådanne områder kunne foretage en skelnen ved for en og samme produktionsregion at fastsætte forskellige udbyttesatser, der ikke baseres på en geografisk afgrænsning, men snarere på den faktiske dyrkningsform, om der vandes eller ikke vandes;

en differentiering af godtgørelserne efter, om arealet vandes eller ikke vandes, kunne være et incitament til, at der udvikles vanding for at opnå større støtte, hvilket kunne medføre øgede udgifter; for at sikre ordningens effektivitet, bør der i lighed med artikel 2 i forordning (EØF) nr. 1765/92 lægges loft over det areal, hvortil der kan ydes godtgørelser efter satsen for vandede arealer; dette loft bør svare til det vandede areal i hver region i perioden 1989, 1990 og 1991;

i nogle tilfælde er der foretaget investeringer efter den referenceperiode, der lægges til grund ved fastsættelsen af loftet, men før forordning (EØF) nr. 1765/92 trådte i kraft; der bør derfor fastsættes passende bestemmelser for at tage hensyn til nye vandede arealer;

denne forordning udstedes på et tidspunkt, hvor der i de fleste af medlemsstaterne allerede er vedtaget vandingsbestemmelser, der er bragt til de berørte personers kendskab; anvendelsen af denne forordnings bestemmelser, navnlig for så vidt angår jordudtagning, kunne føre til, at de pågældende tager allerede fastlagte udtagningsplaner op til fornyet overvejelse; disse bestemmelser bør derfor anvendes gradvis;

Den Fælles Forvaltningskomité for Korn, Fedtstoffer og Tørret Foder har ikke afgivet udtalelse inden for den af formanden fastsatte frist —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

I de regioner, hvor der er tradition for at vande i stort omfang, men hvor dette kriterium ikke gør det muligt at afgrænse særskilte homogene områder i regionaliseringsplanerne, blandt andet fordi de vandede arealer ligger spredt og overlapper ikke-vandede arealer, kan godtgørelserne for vandede markafgrøder beregnes på grundlag af et specifikt udbytte.

Artikel 2

Ved anvendelsen af artikel 1 opdeles det historiske regionale gennemsnitsudbytte, som er oplyst i henhold til artikel 3, stk. 2, første og andet afsnit, i forordning (EØF) nr. 1765/92, i vandet udbytte og ikke-vandet udbytte. I den forbindelse anvendes den samme årrække, som lægges til grund ved fastsættelsen af det historiske regionale gennemsnitsudbytte. Opdelingen må ikke resultere i, at en regions historiske udbytte overskrides.

Artikel 3

1. Medlemsstaterne fastsætter de betingelser, der skal være opfyldt, for at et areal kan betragtes som vandet i et produktionsår. Betingelserne skal mindst omfatte:

— en liste over de markafgrøder, for hvilke der kan udbetales en godtgørelse beregnet på grundlag af det vandede udbytte

— det vandingsmateriel, som landbrugeren skal råde over, og som skal stå i forhold til de arealer, der skal vandes

— vandingsperioden.

(1) EFT nr. L 181 af 1. 7. 1992, s. 12.
(2) EFT nr. L 42 af 19. 2. 1993, s. 3.

2. Producenterne opdeler i deres ansøgning om arealstøtte arealerne i vandede og ikke-vandede arealer. Medlemsstaterne kontrollerer, om ansøgningerne om støtte til vandede arealer er i overensstemmelse med betingelserne i stk. 1. Er dette ikke tilfældet, anvendes sanktionerne i Kommissionens forordning (EØF) nr. 3887/92 [1] i forhold til det pågældende areals størrelse.

Artikel 4

1. Der gives kun adgang til at udnytte det udbytte, der er fastsat for vandede markafgrøder, inden for et loft, som er fastsat for hver produktionsregion, således som defineret i regionaliseringsplanen.

2. For hver produktionsregion er dette loft lig med gennemsnittet af de vandede korn-, oliefrø- og/eller proteinafgrødearealer i årene 1989, 1990 og 1991, eventuelt forhøjet med nye vandede arealer med de samme afgrøder fra 1992 som følge af investeringer, der er foretaget før den 1. august 1992.

3. Medlemsstaterne giver Kommissionen de detaljerede oplysninger, der omhandles i stk. 2, tillige med dokumentation for, at betingelserne er opfyldt. Oplysningerne skal indbefatte statistikker over vandede arealer pr. afgrøde fra 1989 til 1991 samt statistikker over nye vandede arealer med støtteberettigede afgrøder, deres beliggenhed og datoen for investeringens påbegyndelse.

4. Kommissionen gennemgår medlemsstaternes oplysninger og forvisser sig om, at dokumentationen er tilstrækkelig. Kommissionen fastsætter lofterne efter procedurerne i artikel 12, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 1765/92.

Artikel 5

1. Hvis de arealer, for hvilke der ansøges om godtgørelse på grundlag af et bestemt vandet udbytte, forhøjet med det tilsvarende udtagne areal, overstiger det loft, der omhandles i artikel 4, nedsættes godtgørelserne efter satsen for det vandede udbytte forholdsmæssigt for den pågældende region. For produktionsåret 1993/94 foretages denne nedsættelse dog kun, hvis de vandede arealer i sig selv, det udtagne areal ikke medregnet, overstiger loftet.

2. Ved en samtidig overskridelse dels af det loft, der omhandles i denne forordning, dels af et basisareal, som omhandlet i artikel 2 i forordning (EØF) nr. 1765/92, foretages kun den største af de to fastsatte nedsættelser.

Artikel 6

I de regioner, hvor denne forordning anvendes:

a) vurderes det, om producenten er en mindre producent efter artikel 8 i forordning (EØF) nr. 1765/92, ud fra det samlede indhold af hans arealansøgning og på baggrund af det vandede og ikke-vandede udbytte

b) udbetales godtgørelserne for markafgrøder i forbindelse med den generelle ordning og den forenklede ordning på grundlag af det vandede udbytte for de tilsvarende vandede arealer og på grundlag af det ikke-vandede udbytte for de øvrige arealer

c) udbetales godtgørelserne for jordudtagning på grundlag af regionens gennemsnitsudbytte.

Artikel 7

Denne forordning træder i kraft på syvendedagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 6. maj 1993.

På Kommissionens vegne

René STEICHEN

Medlem af Kommissionen

[1] EFT nr. L 391 af 31. 12. 1992, s. 36.